

MINUTES
PROCES-VERBAL
PROTOKOLL

TC-MEETING

PGS/PSL/SBX/GS/SL

Competition / Manifestation / Veranstaltung		Place / Lieu / Ort	Date / Date / Datum
PGS <input type="checkbox"/> PSL <input type="checkbox"/> SBX <input type="checkbox"/> GS <input type="checkbox"/> SL <input type="checkbox"/>			
Team Captains' Meeting of / Réunion des Chefs d'équipe du / Mannschaftsführersitzung vom			
JURY / JURY / JURY Name-Surname/Nom-Prénom/Name-Vorname	Nat	TECHN. DATA/DONNEES TECHN./TECHNISCHE DATEN 1st run/1ère manche/1. Lauf / 2nd run/2ème manche/2. Lauf	
TD		Name of course/Nom de la piste/Name der Strecke	
Referee/Arbitre/Schiedsrichter		Start/Départ/Start m	
Assistant Referee/Arbitre adjoint/SR-Assistent		Finish/Arrivée/Ziel m	
Chief of Race/Directeur de l'épreuve/Rennleiter		Vertical drop/Dénivelée/Höhendifferenz m	
Chief of Course/Chef de piste/Pistenchef		Course Length / longueur de la compétition / Streckenlänge m	
Start Referee/Juge au départ/Startrichter		FIS Homolog. No./No. Homolog. FIS/FIS Homolog. Nr.	
Finish Referee/Juge à l'arrivée/Zielrichter		Average 5 starters	
QUALIFICATION/QUALIFICATIONE/QUALIFIKATION	NAT	FINAL/FINAL/FINALE	NAT
Course Setter/Traceur/Kurssetzer		Course Setter/Traceur/Kurssetzer	
Forerunners/Ouvreurs/Vorläufer		Forerunners/Ouvreurs/Vorläufer	
- A -		- A -	
- B -		- B -	
- C -		- C -	
Number of gates/Nombre de portes/Anzahl Tore		Number of gates/Nombre de portes/Anzahl Tore	
Weather Forecast/Prévisions du temps/Wetterprognose			
Starting Times/Heure des départs/ Startzeiten			
Training Qualification/Entraînement Qualification/Qualifikation Training			
Qualification/Qualification/Qualifikation			
Training Final/Entraînement Final/Training Finale			
Final/Final/Finale			

Training course/Piste d'entraînement/Einfahrstrecke	
Ascent of Jury/Montée du Jury/Bergfahrt Jury	
Jury meeting at finish/Réunion du Jury à l'arrivée/Treffpunkt Jury Ziel	
Distribution of radio equipment/Remise des appareils radio/Abgabe Funkgeräte	
Next Team Captains' meeting/Prochaine réunion des chefs d'équipe/Nächste Mannschaftsführersitzung	
Miscellaneous/Divers/Besonderes	
Press Inspection/Reconnaissance par la presse/Presse-Besichtigung	
Lift facilities/Remontées mécaniques/Bergbahnen	
Parking/Places de parc/Parkplätze	
Prizegiving/Distribution des prix/Preisverteilung	
Opening times of race office/Heures d'ouverture bureau des courses/Öffnungszeiten Wettkampfbüro	
Comments in the language of the country + one of the FIS languages <i>Commentaires dans la langue du pays + une des langues FIS</i> Kommentare in Landessprache + eine FIS-Sprache	
Timing/Chronométrage/Zeitmessung Computer	Signature of Race Secretary/Signature du secrétaire de la course/Unterschrift Wettkampfsekretär